



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 124]

नई दिल्ली, सोमवार, जून 3, 2013/ज्येष्ठ 13, 1935

No. 124]

NEW DELHI, MONDAY, JUNE 3, 2013/JYAISTHA 13, 1935

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय)

सार्वजनिक सूचना

सं० 15 (आर.ई. 2013)/2009-2014

नई दिल्ली, 3 जून, 2013

फा० सं० 01/53/162/पी-16/पीएसआईए/आईसी/एम13.—विदेश व्यापार नीति, 2009-14 के पैरा 2.4 के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए महानिदेशक, विदेश व्यापार एतद्वारा प्रक्रिया पुस्तक (खण्ड-1) के परिशिष्ट 5 में तत्काल प्रभाव से निम्नलिखित संशोधन करते हैं:-

निम्नलिखित पोटलदान पूर्व निरीक्षण एजेंसी को प्रक्रिया पुस्तक (खण्ड-1), परिशिष्ट एवं आयात निर्यात प्रपत्र के परिशिष्ट 5, की क्रम सं० 32 के बाद जोड़ा जाएगा:-

क्रम सं०	निरीक्षण एजेंसी का नाम	कार्य का इलाका/क्षेत्र
33	<p>एसएनजी निरीक्षण सेवाएं</p> <p>मुख्यालय एलजीएफ 57, अंसल फार्चून आर्केड, सैक्टर-18, नोएडा-201301, उ.प्र., भारत टेली- +9101206548424 ई-मेल: info@snginspection.com वेबसाइट: www.snginspection.com</p> <p>शाखा कार्यालय, मलेशिया विवा, बी-13ए,-12, जालान आईपीओएच 51200, क्वालालाम्पुर, मलेशिया, टेलीफोन +60182800026 ई-मेल: Malaysia@snginspection.com</p>	मलेशिया

2. इस सार्वजनिक सूचना का प्रभाव:  
एक नई पोतलदान पूर्व निरीक्षण एजेंसी (पीएसआईए) को अधिसूचित किया गया है।  
अनुप के. पजारी, महानिदेशक, विदेश व्यापार

**MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY**  
**(Department of Commerce)**  
(DIRECTORATE GENERAL OF FOREIGN TRADE )  
**PUBLIC NOTICE**

**No. 15 (RE 2013)/2009—2014**

New Delhi, the 3rd June, 2013

**File No.01/53/162/P-16/PSIA/IC/AM13.**—In exercise of powers conferred under paragraph 2.4 of the Foreign Trade Policy, 2009—14, the Director General of Foreign Trade hereby makes the following amendments in Appendix 5 of the Handbook of Procedures (Vol. I) with immediate effect :—

The following Pre Shipment Inspection Agency (PSIA) shall be added after SI.No.32 in the Appendix-5 of the Handbook of Procedures (Vol.- I), Appendices and Aayaat Nirvaat Forms :—

Sl.No.	Name of the Inspection Agency	Area / Region of Operation
33	<p><b>SNG Inspection Services</b></p> <p><b><u>Head Office</u></b>  LGF 57, Ansal Fortune Arcade,  Sector18, Noida-201301, UP, India  Tel: +910120 6548424,  E-mail: <a href="mailto:info@snginspection.com">info@snginspection.com</a>  Website: <a href="http://www.snginspection.com">www.snginspection.com</a></p> <p><b><u>Branch Office Malaysia</u></b>  Viva, B-13A, -12, Jalan IPOH 51200, Kuala Lumpur,  Malaysia, Tel: +60182800026  E-mail: <a href="mailto:Malaysia@snginspection.com">Malaysia@snginspection.com</a></p> <p><b><u>Branch Office Vietnam</u></b>  A1. 108, Lakeside Building, Nguyen An Ninh Ward,  Vung Tau City, Vietnam, Tel: +84 937507224  E-mail: <a href="mailto:Vietnam@snginspection.com">Vietnam@snginspection.com</a></p>	<p>Malaysia</p> <p>Vietnam</p>

**Effects of this public notice:**

2. One new Pre Shipment Inspection Agency (PSIA) has been notified.

ANUP K. PUJARI, Director General of Foreign Trade